

Elementa doo
Jovana Mikića 56
24000 Subotica
Tel: 024/686-270
Fax: 024/686-275
office@elementa.rs

DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI br.121-26062023

Proizvođač: **ELEMENTA d.o.o.**
Adresa: **Jovana Mikića 56, Subotica**

Izjavljujemo da:
Naziv proizvoda: **Mehanički vremenski prekidač**
Šifra proizvoda: **TG1P, TG12P, TG18P, TG3P, TG63P**

Robna marka: **PROSTO**

Da su gore navedeni proizvodi usaglašeni sa direktivama Evropske Unije:

2014/35 EU Direktiva za električne uređaje niskog napona . (LVD)
2014/30 EU Direktiva za elektromagnetsku kompatibilnost (EMC)

Referentni broj primenjenih standarda:

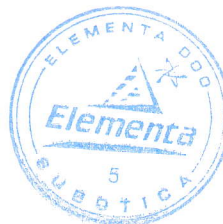
EN 55014-1: 2006
EN 61000-3-2: 2006
EN 61000-3-3: 2008
EN 55014-2:1997+A2:2008
EN60730-2-7: 1991+A1+A11+A12+A13+A14
EN60730-1:2000+A1+A2+A12+A13+A14+A15+A16
EN60730-2-7: 2010

Ostale reference i informacije:

Broj i datum ispitnih izveštaja:
BST10033461925R-1 (26.03.2010), 15036396 001 (01.11.2010)

Naziv i adresa ispitne laboratorije: **Shenzen BST Technology, TÜV Rheinland (Shenzhen) Co., Ltd.**

Subotica, **26.06.2023**



Ovlašćeno lice
Antun Oravec



Cixi Zicheng Electronics CO. Ltd

Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China
 Tel: +86-574-63256311 Fax: +86-574-63256118
 Web: www.timer.cn.com Email: helen@timer.cn.com

Declaration of Conformity

On behalf of undersigned producer of the product:

Producer: *Cixi Zicheng Electronics CO. Ltd*

Address: *Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China*

We declare that following identified product:

<i>Name of the product:</i> PLUG IN TIMER SWITCH
<i>Model No.:</i> TG1P, TG12P, TG18P, TG3P, TG63P

Fits to the rules of the European Union:

Reference number of the directive:	Name of the directive:
2004/108/EC	Directive of the European Parliament and of the Council about the national legislation regarding the Electromagnetic Compatibility Regulations. (EMC)
2006/95/EC	Directive of the European Parliament and of the Council about the national legislation regarding the Low Voltage Directive (LVD)

Reference number of applied standards (identification mark and year of issue):

EN 55014-1: 2006 EN 61000-3-2: 2006 EN 61000-3-3: 2008 EN 55014-2:1997+A2:2008 EN60730-2-7: 1991+A1+A11+A12+A13+A14 EN60730-1:2000+A1+A12+A13+A14+A16+A2

Other references and information:

Number of Declaration of Conformity according to the declaration (test report):
BST10033461925C-1/ BST10033461925R-1 and 15036396 001

Name and Address of the issuing institution:

Shenzen BST Technology: 3F, Weames Technology Building, No 10 3F, Weames Technology Building, No. 10 Kefa Road, Science Park, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, China, Date of issue: March 26, 2010

TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.: Building 2, No. 777, Guang Zhong Road (W), Shanghai 200072, China, Date of issue: November 02, 2010

Location of technical documentation:

Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China



Cixi City, June 24, 2015

PREVOD:
„EC” Deklaracija o usaglašenosti

Proizvođač:

Ovlašćeni uvoznik:	Cixi Zicheng Electronics CO. Ltd
Adresa:	Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China

Izjavljujemo da:

Naziv proizvoda: Vremenski prekidač Šifra proizvoda: TG1P, TG12P, TG18P, TG3P, TG63P

Da su gore navedeni proizvodi usaglašeni sa direktivama Evropske Unije:

Referentni broj direktive:	Opis direktive:
2006/95/EC	Direktiva za električne uređaje niskog napona . (LVD)
2004/108/EC	Direktiva za elektromagnetsku kompatibilnost (EMC)

Referentni broj primenjenih standarda:

EN 55014-1: 2006

EN 61000-3-2: 2006

EN 61000-3-3: 2008

EN 55014-2:1997+A2:2008

EN60730-2-7: 1991+A1+A11+A12+A13+A14

EN60730-1:2000+A1+A12+A13+A14+A16+A2

Ostale reference i informacije:

Broj Deklaracije o usaglašenosti prema deklaraciji (Ispitni izveštaj):

BST10033461925C-1/ BST10033461925R-1 i 15036396 001

Naziv i adresa ispitne laboratorije:

Shenzen BST Technology: 3F, Weames Technology Building, No 10 3F, Weames Technology Building, No. 10 Kefa Road, Science Park, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, China, Date of issue: March 26, 2010

TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.: Building 2, No. 777, Guang Zhong Road (W), Shanghai 200072, China, Date of issue: November 02, 2010

Lokacija tehničke dokumentacije: **Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China**

Cixi City, June 24, 2015



Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta "KVALITET" Niš
Акционарско друштво за испитивање квалитета "КВАЛИТЕТ" Ниш
Joint-stock company for quality testing "KVALITET" Niš



POTVRDA O USAGLAŠENOSTI
CONFIRMATION OF CONFORMITY

Broj: **P07150347400**
No.

Podnosilac zahteva: ELEMENTA D.O.O.
Applicant: 24000 SUBOTICA
JOVANA MIKIĆA 56

Proizvod: VREMENSKI PREKIDAČ
Product:

Oznaka tipa/modela: TG1P; TG12P; TG18P; TG3P; TG63P
Type:

Robna marka:
Trademark:

Proizvodjač: Cixi Zicheng Electronics Co., Ltd.
Manufacturer: KINA

Vrednovana dokumentacija *Evaluated documentation:*

Ispitni izveštaj: BST10033461925R-1 od 26.03.2010
Test report:

Izdat od: SHEZHEN BST TECHNOLOGY Co., Ltd.
Issued by:

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrđeno je da gore navedeni proizvod zadovoljava zahteve 'Pravilnika o elektromagnetskoj kompatibilnosti' (Sl. glasnik RS, 13/2010).

On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned product fulfils the requirements of the 'Rulebook on Electromagnetic Compatibility' (Official Gazette RS, 13/2010).

Nastale promene u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristikama proizvoda koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju se prijaviti "Kvalitet"-u a.d. Niš.

Any changes occur in the specification, type/model, components of the design, electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: Važi do:
Place and date: Valid until:
Niš, 26.06.2015. 26.06.2018.



34 Generalni direktor

3. Vukašević
Vladimir Vukašinić, dipl.inž.

Ovaj dokument važi samo uz proizvode i/ili robu koji su istovetni s ispitanim uzorkom.



Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta "KVALITET" Niš
Акционарско друштво за испитивање квалитета "КВАЛИТЕТ" Ниш
Joint-stock company for quality testing "KVALITET" Niš



POTVRDA O USAGLAŠENOSTI Broj: **P1115047100**
CONFIRMATION OF CONFORMITY No.

Podnosilac zahteva: ELEMENTA D.O.O.
Applicant: 24000 SUBOTICA
JOVANA MIKIĆA 56

Proizvod: VREMENSKI PREKIDAČ
Product:

Oznaka tipa/modela: TG1P; TG12P; TG18P; TG3P; TG63P
Type:

Robna marka:
Trademark:

Proizvodjač: Cixi Zicheng Electronics Co., Ltd.
Manufacturer: KINA

Vrednovana dokumentacija *Evaluated documentation:*

Ispitni izveštaj: 15036396 001 od 1.11.2010
Test report:

Izdat od: TUV Rheinland
Issued by:

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrđeno je da gore navedeni proizvod zadovoljava zahteve 'Pravilnika o električnoj opremi namenjenoj za upotrebu u okviru određenih granica napona' (Sl. glasnik RS, 13/2010).
On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned product fulfils the requirements of the 'Rulebook on Electrical Equipment designed for Use within Certain Voltage Limits' (Official Gazette RS, 13/2010).

Nastale promene u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristikama proizvoda koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju se prijaviti "Kvalitet"-u a.d. Niš.
Any changes occur in the specification, type/model, components of the design, electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: Važi do:
Place and date: Valid until:
Niš, 26.06.2015. 26.06.2018.



Generalni direktor
V. Vukašinić
Vladimir Vukašinić, dipl.inž.

Ovaj dokument važi samo uz proizvode i/ili robu koji su istovetni s ispitanim uzorkom.



Cixi Zicheng Electronics CO. Ltd

Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China
 Tel: +86-574-63256311 Fax: +86-574-63256118
 Web: www.timer.cn Email: helen@timer.cn

Declaration of Conformity

On behalf of undersigned producer of the product:

Producer: *Cixi Zicheng Electronics CO. Ltd*

Address: *Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China*

We declare that following identified product:

<u>Name of the product:</u> PLUG IN TIMER SWITCH
<u>Model No.:</u> TG1P, TG12P, TG18P, TG3P, TG63P

Fits to the rules of the European Union:

Reference number of the directive:	Name of the directive:
2014/30 EU	Directive of the European Parliament and of the Council about the national legislation regarding the Electromagnetic Compatibility Regulations. (EMC)
2014/35 EU	Directive of the European Parliament and of the Council about the national legislation regarding the Low Voltage Directive (LVD)

Reference number of applied standards (identification mark and year of issue):

EN 55014-1: 2006 EN 61000-3-2: 2006 EN 61000-3-3: 2008 EN 55014-2:1997+A2:2008 EN60730-2-7: 1991+A1+A11+A12+A13+A14 EN60730-1:2000+A1+A12+A13+A14+A16+A2

Other references and information:

Number of Declaration of Conformity according to the declaration (test report):

BST10033461925C-1/ BST10033461925R-1 and 15036396 001

Name and Address of the issuing institution:

Shenzen BST Technology: 3F, Weames Technology Building, No 10 3F, Weames Technology Building, No. 10 Kefa Road, Science Park, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, China, Date of issue: March 26, 2010

TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.: Building 2, No. 777, Guang Zhong Road (W), Shanghai 200072, China, Date of issue: November 02, 2010

Location of technical documentation:

Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China



Cixi City, June 21, 2018

PREVOD:
„EC” Deklaracija o usaglašenosti

Proizvođač:

Ovlašćeni uvoznik:	Cixi Zicheng Electronics CO. Ltd
Adresa:	Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China

Izjavljujemo da:

Naziv proizvoda: Vremenski prekidač
Šifra proizvoda: TG1P, TG12P, TG18P, TG3P, TG63P

Da su gore navedeni proizvodi usaglašeni sa direktivama Evropske Unije:

Referentni broj direktive:	Opis direktive:
2014/35 EU	Direktiva za električne uređaje niskog napona . (LVD)
2014/30 EU	Direktiva za elektromagnetsku kompatibilnost (EMC)

Referentni broj primenjenih standarda:

EN 55014-1: 2006

EN 61000-3-2: 2006

EN 61000-3-3: 2008

EN 55014-2:1997+A2:2008

EN60730-2-7: 1991+A1+A11+A12+A13+A14

EN60730-1:2000+A1+A12+A13+A14+A16+A2

Ostale reference i informacije:

Broj Deklaracije o usaglašenosti prema deklaraciji (Ispitni izveštaj):

BST10033461925C-1/ BST10033461925R-1 i 15036396 001

Naziv i adresa ispitne laboratorije:

Shenzen BST Technology: 3F, Weames Technology Building, No 10 3F, Weames Technology Building, No. 10 Kefa Road, Science Park, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, China, Date of issue: March 26, 2010

TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.: Building 2, No. 777, Guang Zhong Road (W), Shanghai 200072, China, Date of issue: November 02, 2010

Lokacija tehničke dokumentacije: **Shiyan, Henghe Town, Cixi City, Zhejiang Province, China**

Cixi City, June 21, 2018



Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta "KVALITET" Niš
Акционарско друштво за испитивање квалитета "КВАЛИТЕТ" Ниш
Joint-stock company for quality testing "KVALITET" Niš



POTVRDA O USAGLAŠENOSTI
CONFIRMATION OF CONFORMITY

Broj: **P07180245300**
No.

Podnosilac zahteva: ELEMENTA D.O.O.
Applicant: 24000 SUBOTICA
JOVANA MIKIĆA 56

Proizvod: VREMENSKI PREKIDAČ
Product:

Oznaka tipa/modela: TG1P; TG12P; TG18P; TG3P; TG63P
Type:

Robna marka:
Trademark:

Proizvodjač: Cixi Zicheng Electronics Co., Ltd.
Manufacturer: KINA

Vrednovana dokumentacija *Evaluated documentation:*

Izveštaj/sertifikat: BST10033461925R-1 od 26.03.2010
Test report/Certificate:

Izdat od: SHEHZHEN BST TECHNOLOGY Co., Ltd.
Issued by:

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrđeno je da gore navedeni proizvod zadovoljava zahteve 'Pravilnika o elektromagnetskoj kompatibilnosti' (Sl. glasnik RS, 25/2016).

On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned product fulfils the requirements of the 'Rulebook on Electromagnetic Compatibility' (Official Gazette RS, 25/2016).

Nastale promene u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristikama proizvoda koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju se prijaviti "Kvalitet"-u a.d. Niš.

Any changes occur in the specification, type/model, components of the design, electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: Niš, 27.06.2018.
Place and date:
Važi do: 26.06.2023.
Valid until:



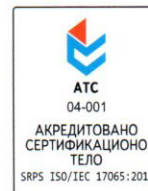
Za Generalni direktor

Vladimir Vukašinović, dipl.inž.

Ovaj dokument važi samo za proizvode koji su istovetni sa proizvodima koji su bili predmet vrednovanja.
Bul. Svetog Cara Konstantina 82-86, Niš 18000, Srbija, Tel: (018)550-766, 550-624, Fax: (018)550-636, 550-068
e-mail: office@kvalitet.co.rs, http://www.kvalitet.co.rs



Akcionarsko društvo za ispitivanje kvaliteta "KVALITET" Niš
Акционарско друштво за испитивање квалитета "КВАЛИТЕТ" Ниш
Joint-stock company for quality testing "KVALITET" Niš



POTVRDA O USAGLAŠENOSTI Broj: P1118049000
CONFIRMATION OF CONFORMITY No.

Podnosilac zahteva: ELEMENTA D.O.O.
Applicant: 24000 SUBOTICA
JOVANA MIKIĆA 56

Proizvod: VREMENSKI PREKIDAČ
Product:

Oznaka tipa/modela: TG1P; TG12P; TG18P; TG3P; TG63P
Type:

Robna marka:
Trademark:

Proizvodjač: Cixi Zicheng Electronics Co., Ltd.
Manufacturer: KINA

Vrednovana dokumentacija *Evaluated documentation:*

Izvešaj/sertifikat: 15036396 001 od 1.11.2010
Test report/Certificate:

Izdat od: TUV Rheinland
Issued by:

Na osnovu gore navedene dokumentacije utvrđeno je da gore navedeni proizvod zadovoljava zahteve 'Pravilnika o električnoj opremi namenjenoj za upotrebu u okviru određenih granica napona' (Sl. glasnik RS, 25/2016).
On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned product fulfils the requirements of the 'Rulebook on Electrical Equipment designed for Use within Certain Voltage Limits' (Official Gazette RS, 25/2016).

Nastale promene u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, električnim karakteristikama proizvoda koji utiču na usaglašenost sa navedenim Pravilnikom moraju se prijaviti "Kvalitet"-u a.d. Niš.
Any changes occur in the specification, type/model, components of the design, electrical construction which may influence on conformity to the above mention Rulebook, shall be forwarded to "Kvalitet".

Mesto i datum izdavanja: **Važi do:**
Place and date: *Valid until:*
Niš, 27.06.2018. 26.06.2023.



Za Generalni direktor

Vladimir Vukašinović, dipl.inž.